

**Zeitschrift:** Revue économique franco-suisse  
**Herausgeber:** Chambre de commerce suisse en France  
**Band:** 21 (1941)  
**Heft:** 2

**Rubrik:** [Impressum]

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 16.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# REVUE ÉCONOMIQUE FRANCO-SUISSE

Organe Mensuel de la Chambre de Commerce Suisse en France

Téléphone : Opéra 15-80  
Adresse télégraphique :  
Commercuis-Paris

16, Avenue de l'Opéra  
PARIS-1<sup>er</sup>

Le Numéro : 6 fr.  
Abonnement annuel : 50 fr.  
Chèques Postaux Paris 32-44

## SOMMAIRE

**Auguste Roussy, Administrateur de la Chambre de Commerce Suisse en France**  
(M. Henri Gunthert, Administrateur et Trésorier de la Chambre de Commerce Suisse en France) 52

### PREMIÈRE PARTIE. — Documentation générale

**L'organisation actuelle du commerce extérieur français** (M. Jacques L'Huillier).. .. 55

#### 23<sup>e</sup> Assemblée Générale de la Chambre de Commerce Suisse en France :

Compte rendu .. .. . 61

Discours de M. F. Dobler .. .. . 62

Discours de M. E. Monvert .. .. . 64

Discours de M. A. Bollier .. .. . 66

Discours de M. F. Baumann .. .. . 67

#### 21<sup>e</sup> Assemblée Générale de la Section de Lyon et du Centre :

Compte rendu .. .. . 68

#### 20<sup>e</sup> Assemblée Générale de la Section de Marseille et du Sud-Est :

Compte rendu .. .. . 68

**L'influence de l'état de guerre sur la rupture des contrats de travail** (Société Fiduciaire de Contrôle et de Révision).. .. . 69

#### Circulaires de la Chambre de Commerce Suisse en France :

Circulaire n° 67 du 25 juillet 1941 : Suppression de notre Service de correspondance commerciale entre la France occupée et la Suisse.. 71

Circulaire n° 68 du 25 juillet 1941 : Modifications de notre Service de correspondance commerciale entre la France occupée et la France non-occupée .. .. . 72

Circulaire n° 69 du 25 juillet 1941 : La réglementation douanière des échanges commerciaux franco-suisse .. .. . 75

Circulaire n° 70 du 25 juillet 1941 : Admission des frais accessoires au clearing franco-suisse 78

#### Documents :

Texte du « Modus Vivendi commercial provisoire entre la France et la Suisse ».. .. . 79

Liste des frais accessoires admis au clearing franco-suisse .. .. . 80

### DEUXIÈME PARTIE. — Informations pratiques

**Chiffres, faits et nouvelles** .. .. . 81

**Législation économique** .. .. . 83

**Agenda fiduciaire** .. .. . 85

**Activité des Groupements suisses en France** .. .. . 86

**Activité de la Chambre de Commerce Suisse en France** .. .. . 87

*Les opinions émises par les collaborateurs réguliers ou occasionnels de la « Revue Économique Franco-Suisse » n'engagent pas la Chambre de Commerce Suisse en France.*